

خطبة الجمعة بتاريخ ٢٥/٥/٢٠١٩ الموافق ١٩ رمضان ١٤٤٠ هـ

وَجُوبُ الزَّكَاةِ

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى وَدَسْتَهْدِيهِ وَنَشْكُرُهُ، وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَسَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا، مَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يُضِلِّ فَلَا هَادِيَ لَهُ، الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي جَعَلَ الزَّكَاةَ مَطَهْرَةً لِلنُّفُوسِ وَتَزْكِيَةً لَهَا وَأَمَرَ عِبَادَهُ بِإِيْتَائِهَا رَحْمَةً بِهِمْ وَأَثْنَى عَلَى مُؤْتِيهَا وَوَعَدَهُ بِالثَّوَابِ الْعَظِيمِ وَتَوَعَّدَ مَانِعَهَا بِالْعَذَابِ الشَّدِيدِ حَيْثُ يُحْمَى عَلَى مَا كَنَزُوا مِنْ ذَهَبٍ وَفِضَّةٍ وَلَمْ يُخْرِجُوا زَكَاتَهُ فِي نَارِ جَهَنَّمَ فَتُكْوَى بِهِ جِبَاهُهُمْ وَجُنُوبُهُمْ وَظُهُورُهُمْ. وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ فَلَيْسَ ذَاتٌ كَذَاتِهِ وَلَا صِفَاتٌ كَصِفَاتِهِ وَلَا أَفْعَالٌ كَفِعْلِهِ سُبْحَانَهُ لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدَهُ وَرَسُولَهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ صَلَاةً تَقْضِي بِهَا حَاجَاتِنَا، وَتُفَرِّجُ بِهَا كُرْبَاتِنَا، وَتَكْفِينَا بِهَا شَرَّ مَا أَهَمَّنَا وَسَلِّمْ عَلَى ءِإِلِهِ سَلَامًا كَثِيرًا.

أَمَّا بَعْدُ عِبَادَ اللَّهِ، فَإِنِّي أُوصِيكُمْ وَنَفْسِي بِتَقْوَى اللَّهِ الْعَلِيِّ الْقَدِيرِ الْقَائِلِ فِي مُحْكَمِ كِتَابِهِ ﴿وَالَّذِينَ يَكْنِزُونَ الذَّهَبَ وَالْفِضَّةَ وَلَا يُنْفِقُونَهَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَبَشِّرْهُمْ بِعَذَابٍ أَلِيمٍ ﴿٣٤﴾﴾ يَوْمَ يُحْمَى عَلَيْهَا فِي نَارِ جَهَنَّمَ فَتُكْوَى بِهَا جِبَاهُهُمْ وَجُنُوبُهُمْ وَظُهُورُهُمْ هَذَا مَا كَنَزْتُمْ لِأَنْفُسِكُمْ فَذُوقُوا مَا كُنْتُمْ تَكْنِزُونَ ﴿٣٥﴾﴾.

Esclaves de *Allah*, je vous recommande ainsi qu'à moi-même de faire preuve de piété à l'égard de *Allah*, *Al-^Aliyy*, *Al-Qadir*, Lui Qui dit dans un verset explicite de Son Livre : ce qui signifie : « **Ceux qui thésaurisent l'or et l'argent et ne les dépensent pas dans la voie que *Allah* agrée, annonce leur un châtement douloureux ; le jour où ils seront brûlés en enfer et où leurs fronts, ainsi que leurs côtés et leurs dos en seront brûlés, voici ce que vous mettiez de côté pour vous-mêmes, goûtez à ce que vous amassiez !** »

^١ سورة التوبة/٣٤-٣٥.

إِخْوَةَ الْإِيمَانِ إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى فَرَضَ فَرَائِضَ فَلَا تُضَيِّعُوهَا وَحَدَّ حُدُودًا فَلَا تَعْتَدُوهَا وَحَرَّمَ أَشْيَاءَ فَلَا تَنْتَهِكُوهَا. وَمِمَّا فَرَضَ اللَّهُ تَعَالَى الزَّكَاةَ وَكَانَ وُجُوبُهَا فِي السَّنَةِ الثَّانِيَةِ مِنَ الْهَجْرَةِ. فَالزَّكَاةُ إِخْوَةَ الْإِيمَانِ مِنْ أَعْظَمِ أُمُورِ الْإِسْلَامِ كَمَا رَوَى الْبُخَارِيُّ وَمُسْلِمٌ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بُنِيَ الْإِسْلَامُ عَلَى خَمْسٍ شَهَادَةِ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ وَإِقَامِ الصَّلَاةِ وَإِيتَاءِ الزَّكَاةِ وَحَجِّ الْبَيْتِ وَصَوْمِ رَمَضَانَ اهـ.

Mes frères de foi, *Allah ta^ala* a ordonné des choses, ne manquez pas de les accomplir. Il a fixé des limites, ne les dépassez pas. Il a interdit d'autres choses, ne les commettez pas. Parmi ce que *Allah ta^ala* nous a ordonné d'accomplir, il y a la *zakat*. Son obligation a été instaurée la deuxième année de l'Hégire. La *zakat*, chers frères de foi, compte au nombre des sujets les plus importants de l'Islam, comme l'ont rapporté *Al-Boukhariyy* et *Moulim* d'après le Messager de *Allah salla l-Lahou ^alayhi wasallam* ce qui signifie : « **L'Islam est fondé sur cinq principaux devoirs : le témoignage qu'il n'est de dieu que Allah et que Mouhammad est le Messager de Allah, l'accomplissement de la prière, l'acquiescement de la zakat, le pèlerinage à la Maison Sacrée et le Jeûne de Ramadan.** »

أَخِي الْمُسْلِمَ هَلْ أَنْتَ مِمَّنْ تَحِبُّ عَلَيْهِمُ الزَّكَاةُ؟

إِنْ كُنْتَ كَذَلِكَ فَهَلْ تَعَلَّمْتَ فِيمَ تَحِبُّ الزَّكَاةُ وَكَيْمَ الْوَاجِبِ إِخْرَاجُهَا فِي زَكَاةِ مَالِكَ وَلِمَنْ يَجِبُ إِعْطَاءُ الزَّكَاةِ وَمَتَى؟ إِخْوَةَ الْإِيمَانِ الْمُكَلَّفُ الَّذِي يَمْلِكُ شَيْئًا مِمَّا تَحِبُّ فِيهِ الزَّكَاةُ عَلَيْهِ أَنْ يَتَعَلَّمَ التَّفَاصِيلَ الْمُتَعَلِّقَةَ بِهَا لِيُؤَدِّيَ حَقَّهَا عَلَى الْوَجْهِ الشَّرْعِيِّ الصَّحِيحِ.

Mon frère en Islam, fais-tu partie de ceux pour qui la *zakat* est un devoir ? Si c'est le cas, as-tu appris sur quoi tu dois payer la *zakat* et combien tu dois payer ? À qui tu dois la donner et quand la donner ? Chers frères de foi, la personne responsable qui possède quelque chose sur laquelle la *zakat* est obligatoire doit apprendre les détails qui s'y rapportent pour s'acquiescer de cette obligation de la manière convenable selon la Voie révélée.

فِيمَ تَحِبُّ الزَّكَاةُ إِخْوَةَ الْإِيمَانِ؟ الزَّكَاةُ تَحِبُّ فِي الْإِبِلِ وَالْبَقَرِ وَالغَنَمِ، فَإِنْ كُنْتَ تَمْلِكُ إِبِلًا أَوْ بَقَرًا أَوْ غَنَمًا وَجَبَ عَلَيْكَ أَنْ تَسْأَلَ أَهْلَ الْعِلْمِ إِنْ كَانَتْ الزَّكَاةُ وَاجِبَةً عَلَيْكَ فِيمَا تَمْلِكُ وَكَيْمَ تُخْرِجُ عَنْهَا زَكَاةً.

Sur quoi la *zakat* est-elle un devoir chers frères de foi ? La *zakat* est un devoir sur les chameaux, les bovins, les chèvres et les moutons. Par conséquent, si tu possèdes des chameaux, des bovins, des chèvres ou des moutons, alors tu dois demander aux gens de

science si la zakat est un devoir pour toi, sur ce que tu possèdes, et combien tu dois donner en zakat.

تَجِبُ الزَّكَاةُ فِي الثَّمَرِ وَالزَّبِيبِ وَالزُّرُوعِ الَّتِي يَتَّخِذُهَا النَّاسُ قُوتًا فِي أَيَّامِ الرَّخَاءِ لَا
الْمَجَاعَةَ كَالْقَمْحِ وَالشَّعِيرِ وَالْحَمَّصِ وَالْفُولِ وَالذَّرَّةَ، فَإِنْ كُنْتَ صَاحِبَ بُسْتَانٍ فِيهِ نَخْلٌ أَوْ شَجَرٌ
عِنَبٍ وَجَبَ عَلَيْكَ أَنْ تَسْأَلَ أَهْلَ الْعِلْمِ إِنْ كَانَتِ الزَّكَاةُ وَاجِبَةً عَلَيْكَ فِي ثَمَرِ بُسْتَانِكَ وَكَمْ
تُخْرِجُ مِنْهَا زَكَاةً،

La zakat est également un devoir sur les dattes, les raisins secs et les récoltes que les gens prennent comme nourriture de base, quand ils ont le choix et non pas en période de famine, comme le blé, l'orge, les pois chiches, les fèves et le maïs. Si tu possèdes des vergers dans lesquels il y a des dattiers ou des vignes, alors tu dois demander aux gens de science si la zakat est un devoir pour toi sur les fruits de ton verger et combien tu dois en donner au titre de la zakat.

وَإِنْ كُنْتَ صَاحِبَ مَزْرَعَةٍ تَزْرَعُ فِيهَا الزُّرُوعَ الْمُقْتَاتَةَ كَالْقَمْحِ وَالشَّعِيرِ وَالْفُولِ وَالْحَمَّصِ
وَالْعَدَسِ وَنَحْوِهَا وَجَبَ عَلَيْكَ أَنْ تَسْأَلَ أَهْلَ الْعِلْمِ إِنْ كَانَتِ الزَّكَاةُ وَاجِبَةً عَلَيْكَ فِي زَرْعِكَ وَكَمْ
تُخْرِجُ مِنْهَا زَكَاةً.

Si tu possèdes des champs dans lesquels tu cultives ce que les gens prennent comme nourriture de base en période de choix, comme le blé, l'orge, les pois chiches, les fèves, les lentilles et ce qui est de cet ordre, alors tu devras demander aux gens de science si la zakat est un devoir pour toi sur tes récoltes et combien tu dois en donner au titre de la zakat.

وَتَجِبُ الزَّكَاةُ فِي الذَّهَبِ وَالْفِضَّةِ سَوَاءً حَصَلَهُمَا الشَّخْصُ بِشِرَاءٍ أَوْ هِبَةٍ أَوْ
بِاسْتِخْرَاجِهِمَا مِنَ الْمَكَانِ الَّذِي خَلَقَهُمَا اللَّهُ فِيهِ بَعْدَ التَّنْقِيَةِ مِنَ التُّرَابِ أَوْ وَجَدَهُمَا مَدْفُونَيْنِ
مِنْ أَيَّامِ الْجَاهِلِيَّةِ فِي أَرْضٍ مَشَاعٍ، فَإِنْ كُنْتَ مَالِكًا لشيءٍ مِنْ ذَلِكَ وَجَبَ عَلَيْكَ سُؤَالُ أَهْلِ
الْعِلْمِ إِنْ كَانَتِ الزَّكَاةُ وَاجِبَةً عَلَيْكَ فِي الْقَدْرِ الَّذِي مَلَكَتُهُ مِنْ ذَهَبٍ أَوْ فِضَّةٍ وَكَمْ تُخْرِجُ مِنْهُ
زَكَاةً.

La zakat est également obligatoire sur l'or et l'argent métal, que la personne les ait obtenus en les achetant, ou bien reçus en dons, ou extraits de l'endroit dans lequel *Allah* les a créés, après les avoir nettoyés de la terre, ou encore trouvés enfouis depuis l'époque de la *jahiliyyah* dans une terre commune à l'ensemble des gens. Si tu possèdes quelque chose de ce genre, tu devras demander aux gens de science si la zakat est obligatoire pour toi sur la part d'or et d'argent que tu possèdes, et combien, le cas échéant, tu dois donner au titre de la zakat pour l'or et l'argent métal.

وَتَحِبُّ الزَّكَاةَ أَيضًا فِي أَمْوَالِ التِّجَارَةِ الَّتِي تُقَلِّبُ بِعَرَضِ الرَّبْحِ كَالثِّيَابِ وَالذَّجَاجِ
وَالْحَدِيدِ وَغَيْرِهَا لِمَنْ يَتَجَرَّبُ بِهَا، فَإِنْ كُنْتَ تَاجِرًا وَجَبَ عَلَيْكَ أَنْ تَسْأَلَ أَهْلَ الْعِلْمِ إِنْ كَانَتْ
الزَّكَاةُ وَاجِبَةً عَلَيْكَ فِي مَالِ تِجَارَتِكَ وَكَمْ تُخْرِجُ مِنْهُ زَكَاةً. فَهَذَا بِإِخْتِصَارٍ مَا تَحِبُّ فِيهِ الزَّكَاةُ.

La zakaat est également obligatoire sur les biens commerciaux, c'est-à-dire les biens qu'on achète et qu'on vend dans le but de faire des bénéfices, comme par exemple les vêtements, les poulets, le fer ou autres, pour celui qui en fait le commerce. Si tu es un commerçant, tu devras demander aux gens de science si la zakaat est un devoir sur toi ou pas, concernant les biens de ton commerce et combien tu dois en donner au titre de zakaat.

وَلَا نَنْسَى زَكَاةَ الْفِطْرِ فَإِنَّهَا تَحِبُّ عَلَى مَنْ أَدْرَكَ آخِرَ جُزْءٍ مِنْ رَمَضَانَ وَأَوَّلَ جُزْءٍ مِنْ
شَوَّالٍ وَذَلِكَ بِإِدْرَاكِ غُرُوبِ شَمْسٍ آخِرِ يَوْمٍ مِنْ رَمَضَانَ فَتَحِبُّ عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ وَعَلَى مَنْ عَلَيْهِ
نَفَقَتُهُمْ إِذَا كَانُوا مُسْلِمِينَ.

Voici en résumé les biens sur lesquels la zakaat est un devoir. Nous n'oublions pas bien sûr la zakaat de la fin du jeûne, parce qu'elle est un devoir pour celui qui a vécu une partie de Ramadan et une partie de Chawwal, c'est-à-dire qui était vivant pendant Ramadan et toujours vivant après le coucher du soleil du dernier jour de Ramadan. La zakaat de la fin du jeûne est alors un devoir sur tout musulman, sur lui-même et sur tous ceux qui sont à sa charge s'ils sont musulmans.

إِخْوَةَ الْإِيمَانِ كَثِيرٌ مِنَ النَّاسِ لَا يُخْرِجُونَ الزَّكَاةَ أَوْ يُخْرِجُونَهَا دُونَ الْقَدْرِ الْوَاجِبِ أَوْ
يُخْرِجُونَهَا لِمَنْ لَا يَسْتَحِقُّهَا. فَالْمُكَلَّفُ الَّذِي يَمْلِكُ شَيْئًا مِمَّا تَحِبُّ فِيهِ الزَّكَاةُ يَحِبُّ عَلَيْهِ أَنْ
يَتَعَلَّمَ التَّفَاصِيلَ الْمُتَعَلِّقَةَ بِهَا. فَمَنْ فَاتَهُ شَيْءٌ مِنْ تَعَلُّمِ أُمُورِ الزَّكَاةِ الْوَاجِبَةِ عَلَيْهِ أَوْ قَصَرَ فِي
إِيْتَاءِ الزَّكَاةِ الْوَاجِبَةِ عَلَيْهِ فَلْيَتَدَارَكَ نَفْسَهُ قَبْلَ الْفَوَاتِ

Mes frères de foi, beaucoup de gens ne versent pas la zakaat, ou bien en versent une partie mais moins que la part obligatoire, ou bien la donnent à des gens qui n'y ont pas droit. Celui qui est responsable dans l'au-delà et qui possède un bien sur lequel la zakaat est obligatoire doit apprendre les détails qui s'y rapportent. Celui qui fait preuve de manquement en cela, c'est-à-dire qu'il n'a pas appris les sujets de la zakaat qui lui sont obligatoires d'apprendre et a failli à s'acquitter de la zakaat qui lui est obligatoire de verser, alors qu'il se rattrape avant qu'il ne soit trop tard.

فَإِنَّ مَنَعَ الزَّكَاةَ مِنَ الْكِبَائِرِ وَكَذَا تَأْخِيرُ دَفْعِهَا عَنْ وَقْتِهَا مِنْ غَيْرِ عُدْرٍ كَمَا قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ لَعَنَ اللَّهُ آكِلَ الرِّبَا وَمُوكَلَّهُ وَمَانِعَ الزَّكَاةِ أَهْرَؤَهُ ابْنُ حَبَّانَ.

Car s'abstenir de payer la *zakaat* compte au nombre des grands péchés, retarder son versement par rapport à son temps sans excuse est également un grand péché comme l'a dit le Prophète *salla l-Lahou ^alayhi wasallam* dans un *hadith* rapporté par *Ibnou Hibban* qui signifie : « **Allah a maudit ceux qui consomment le *riba*, ceux qui le donnent à consommer et ceux qui s'abstiennent de payer la *zakaat*.** »

إِخْوَةَ الْإِيمَانِ مَنْ آتَاهُ اللَّهُ مَالًا فَلَمْ يُؤَدِّ زَكَاتَهُ مُثَلَّ لَهُ مَا لَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ نُعْبَانًا ضَخْمًا يُطَوَّقُهُ يُقَالُ لَهُ الشُّجَاعُ الْأَقْرَعُ يَقُولُ لَهُ أَنَا مَالِكٌ أَنَا كُنُزُكَ.

Chers frères de foi, celui à qui *Allah* a accordé des biens et qui ne s'acquitte pas de sa *zakaat*, son bien au Jour du jugement lui sera présenté sous forme d'un serpent, énorme, qui l'étouffera et lui dira : « *C'est moi ton bien, c'est moi ton trésor !* »

إِخْوَةَ الْإِيمَانِ فِي يَوْمِ الْقِيَامَةِ سَيَجْعَلُ اللَّهُ مَا بَجَلَ بِهِ مَانِعُو الزَّكَاةِ طَوْقًا فِي أَعْنَاقِهِمْ قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى ﴿ وَلَا يَحْسَبَنَّ الَّذِينَ يَبْخُلُونَ بِمَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ هُوَ خَيْرًا لَّهُمْ بَلْ هُوَ شَرٌّ لَّهُمْ سَيُطَوَّقُونَ مَا بَخَلُوا بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلِلَّهِ مِيرَاثُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ﴾

Chers frères de foi, au Jour du jugement, *Allah* fait que ceux qui ont fait preuve d'avarice et se sont abstenus de payer la *zakaat* porteront un collier qui enserrera leur cou. *Allah tabaraka wata^ala* dit ce qui signifie : « **Que ceux qui ont été avares des biens que Allah leur a accordés ne pensent pas que ce sera un bien pour eux ; en réalité, ce sera un mal pour eux. Leurs biens les étoufferont au Jour du jugement. À Allah revient la possession des cieux et de la terre et Allah sait tout de ce que vous faites.** »

فَحَذَارِ يَا أَخِي الْمُسْلِمِ أَنْ تَكُونَ مِنْ هَؤُلَاءِ وَكُنْ مِنَ الَّذِينَ قَالَ اللَّهُ فِيهِمْ ﴿ رَجَالٌ لَا تُلْهِهِمْ تِجَارَةٌ وَلَا بَيْعٌ عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ وَإِقَامِ الصَّلَاةِ وَإِيتَاءِ الزَّكَاةِ يَخَافُونَ يَوْمًا تَتَقَلَّبُ فِيهِ الْقُلُوبُ وَالْأَبْصَارُ ﴾

Alors prends garde, mon frère musulman, d'être de ce genre-là. Sois plutôt au nombre de ceux à propos desquels *Allah* dit ce qui signifie : « **Des hommes qu'aucun commerce ni aucune vente ne détournent de l'évocation de Dieu, de l'accomplissement de la prière ou de l'acquiescement de la *zakaat*. Ils craignent un jour dans lequel les cœurs et les regards seront animés de crainte.** »

¹ ءال عمران/١٨٠.

² النور/٣٧.

فَاتَّقُوا اللَّهَ عِبَادَ اللَّهِ وَأُدُّوا مَا فَرَضَ اللَّهُ عَلَيْكُمْ قَبْلَ الصَّوَاتِ قَبْلَ أَنْ يَأْتِي يَوْمٌ لَا يَنْفَعُ فِيهِ مَالٌ أَوْ بَنُونَ إِلَّا مَنْ آتَى اللَّهَ بِقَلْبٍ سَلِيمٍ ﴿١٠﴾ وَأَنْفِقُوا مِنْ مَّا رَزَقْنَاكُمْ مِّن قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَ أَحَدَكُمُ الْمَوْتُ فَيَقُولَ رَبِّ لَوْلَا أَخَّرْتَنِي إِلَىٰ أَجَلٍ قَرِيبٍ فَأَصَّدَّقَ وَأَكُن مِّنَ الصَّالِحِينَ ﴿١١﴾ وَلَنْ يُؤَخِّرَ اللَّهُ نَفْسًا إِذَا جَاءَ أَجَلُهَا وَاللَّهُ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ ﴿١٢﴾ وَاللَّهُ أَسْأَلُ أَنْ يُوقِنَنَا لِمَا يُحِبُّ وَيَرْضَىٰ إِنَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ وَيُعَادِهِ لَطِيفٌ خَبِيرٌ.

Craignez Dieu, ô vous, esclaves de Dieu, donnez ce que *Allah* vous a ordonné de donner avant qu'il ne soit trop tard. Avant que ne vienne un Jour où ni les biens ni les enfants ne seront d'aucune utilité sauf pour ceux qui viendront avec un cœur sauf de toute mécréance.

Allah tabaraka wata^ala dit ce qui signifie : « **Et donnez de la subsistance que *Allah* vous a accordée avant que ne vienne à l'un d'entre vous la mort et qu'il ne dise : « Seigneur, si tu me donnais encore un court répit, je donnerais de la *zakat* et je serais au nombre des vertueux. » Mais *Allah* ne retarde le terme de personne lorsque son terme est venu. *Allah* sait absolument tout de ce que vous faites. »**

Je demande à *Allah* qu'Il nous accorde la force d'accomplir ce qu'Il agrée, certes Il est sur toute chose tout puissant et Il est miséricordieux envers Ses esclaves et Il sait toute chose les concernant. Ayant tenu mes propos, je demande que *Allah* me pardonne ainsi qu'à vous-mêmes.

هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ لِي وَلَكُمْ.

الخطبة الثانية

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنُسْتَعِينُهُ وَنُسْتَهْدِيهِ وَنَشْكُرُهُ، وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا، مَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّ فَلَا هَادِيَ لَهُ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الصَّادِقِ الْوَعْدِ الْأَمِينِ وَعَلَىٰ إِخْوَانِهِ النَّبِيِّينَ وَالْمُرْسَلِينَ. وَرَضِيَ اللَّهُ عَنْ أُمَّهَاتِ الْمُؤْمِنِينَ وَعَالِ الْبَيْتِ الطَّاهِرِينَ وَعَنِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ وَعُثْمَانَ وَعَلِيٍّ وَعَنِ الْأَئِمَّةِ الْمُهْتَدِينَ أَبِي حَنِيفَةَ وَمَالِكٍ وَالشَّافِعِيَّ وَأَحْمَدَ وَعَنِ الْأَوْلِيَاءِ وَالصَّالِحِينَ أَمَّا بَعْدُ عِبَادَ اللَّهِ

¹ المنافقون/١٠-١١.

فَإِنِّي أَوْصِيكُمْ وَنَفْسِي بِتَقْوَى اللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ فَاتَّقُوهُ. وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ أَمَرَكُمْ بِأَمْرٍ عَظِيمٍ،
أَمَرَكُمْ بِالصَّلَاةِ وَالسَّلَامِ عَلَى نَبِيِّهِ الْكَرِيمِ فَقَالَ ﴿إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا
الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا﴾^١ اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى ءَالِ سَيِّدِنَا
مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى ءَالِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى ءَالِ
سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى ءَالِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ. يَقُولُ اللَّهُ
تَبَارَكَ وَتَعَالَى ﴿يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ إِنَّ زَلْزَلَةَ السَّاعَةِ شَيْءٌ عَظِيمٌ﴾^٢ يَوْمَ تَرَوْنَهَا تَذْهَلُ
كُلُّ مَرْضِعَةٍ عَمَّا أَرْضَعَتْ وَتَضَعُ كُلُّ ذَاتِ حَمَلٍ حَمْلَهَا وَتَرَى النَّاسَ سُكَرَى وَمَا هُمْ بِسُكَرَى
وَلَكِنَّ عَذَابَ اللَّهِ شَدِيدٌ﴾^٣. اللَّهُمَّ إِنَّا دَعَوْنَاكَ فَاسْتَجِبْ لَنَا دُعَاءَنَا فَاعْفِرِ اللَّهُمَّ لَنَا ذُنُوبَنَا
وَإِسْرَافَنَا فِي أَمْرِنَا اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ، اللَّهُمَّ وَفَقْنَا أَنْ
نَعْمَلَ صَالِحًا تَرْضَاهُ وَأُوْزِعْنَا أَنْ نَشْكُرَ نِعْمَتَكَ الَّتِي أَنْعَمْتَ عَلَيْنَا وَعَلَى وَالِدَيْنَا، اللَّهُمَّ اجْعَلْنَا
مِنَ الَّذِينَ يُؤَدُّونَ زَكَاتَهُمْ عَلَى مَا أَمَرْتَ. اللَّهُمَّ أَصْلِحْ ذَاتَ بَيْنِنَا وَأَلْفَ بَيْنَ قُلُوبِنَا. رَبَّنَا ءَاتِنَا فِي
الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ اللَّهُمَّ اجْعَلْنَا هُدَاةً مُهْتَدِينَ غَيْرَ ضَالِّينَ وَلَا
مُضِلِّينَ اللَّهُمَّ اسْئُرْ عَوْرَاتِنَا وَعَآمِنِ رَوْعَاتِنَا وَاكْفِنَا مَا أَهَمَّنَا وَقِنَا شَرَّ مَا نَتَخَوَّفُ اللَّهُمَّ اجْزِ
الشَّيْخَ عَبْدَ اللَّهِ الْهَرَبِيِّ رَحِمَاتُ اللَّهِ عَلَيْهِ عَنَّا خَيْرًا. عِبَادَ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ
وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ، يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ. اذْكُرُوا
اللَّهَ الْعَظِيمَ يَثْبِيحُكُمْ وَاشْكُرُوهُ يَزِدْكُمْ، وَاسْتَغْفِرُوهُ يَعْفِرْ لَكُمْ وَاتَّقُوهُ يُجْعَلْ لَكُمْ مِنْ أَمْرِكُمْ
مَخْرَجًا، وَأَقِمِ الصَّلَاةَ.

^١ سورة الأحزاب/ آية ٥٦.

^٢ سورة الحج/ آية ١-٢.